

I Hate Myself for Loving You – Joan Jett & The Blackhearts

Lời dịch I Hate Myself for Loving You Song ngữ

Midnight, getting uptight... Where are you?

Nửa đêm sốt ruột... Anh đang ở đâu?

You said you'd meet me, now it's quarter to two

Anh nói rằng anh sẽ gặp em, mà giờ thì đã 2 giờ kém 15 rồi

I know I'm hanging but I'm still wanting you

Em biết rằng em đang cố chấp nhưng em vẫn cần anh

Hey Jack, it's a fact they're talking in town

Jack này, người trong thị trấn vẫn xì xào với nhau về một sự thật

I turn my back and you're messing around

Rằng em cứ quay lưng đi là anh lại làm những chuyện tồi tệ

I'm not really jealous, don't like looking like a clown

Em chẳng ghen lắm đâu, em không muốn mình trông như một tên hề đâu

I think of you every night and day

Em nghĩ về anh cả đêm lẫn ngày

You took my heart then you took my pride away

Anh cướp đi trái tim em rồi cướp luôn niềm kiêu hãnh của em

I hate myself for loving you

Em ghét chính mình vì đã yêu anh

Can't break free from the things that you do

Không thể thoát khỏi những gì anh đã làm

I wanna walk but I run back to you

Em muốn bước đi nhưng lại chạy về phía anh

That's why I hate myself for loving you

Thế nên em ghét chính mình vì đã yêu anh

Daylight, spent the night without you

Bình minh ló rạng rồi, lại trải qua một đêm thiếu bóng anh

But I've been dreaming 'bout the loving you do

Nhưng em đã mơ về tình yêu anh dành cho em

I'm not being angry 'bout the hell you put me through

Em sẽ không nổi giận vì những thứ chết tiệt mà anh đã khiến em phải trải qua đâu

Hey man, bet you can treat me right

Này anh, em chắc rằng anh có thể đối xử tốt với em mà

You just don't know what you was missing last night

Anh không biết anh đã bỏ lỡ điều gì đêm qua đâu

I wanna see you begging, say "Forget it" just from spite

Em muốn thấy anh cầu xin em, rồi em nói "Thôi bỏ đi" và nguôi cơn giận

I think of you every night and day

Em nghĩ về anh cả đêm lẫn ngày

You took my heart and you took my pride away

Anh cướp đi trái tim em rồi cướp luôn niềm kiêu hãnh của em

I hate myself for loving you

Em ghét chính mình vì đã yêu anh

Can't break free from the the things that you do

Không thể thoát khỏi những gì anh đã làm

I wanna walk but I run back to you

Em muốn bước đi nhưng lại chạy về phía anh

That's why I hate myself for loving you

Thế nên em ghét chính mình vì đã yêu anh

I think of you every night and day

Em nghĩ về anh cả đêm lẫn ngày

You took my heart and you took my pride away

Anh cướp đi trái tim em rồi cướp luôn niềm kiêu hãnh của em

I hate myself for loving you

Em ghét chính mình vì đã yêu anh

Can't break free from the things that you do

Không thể thoát khỏi những gì anh đã làm

I wanna walk but I run back to you

Em muốn bước đi nhưng lại chạy về phía anh

That's why I hate myself for loving you

Thế nên em ghét chính mình vì đã yêu anh

I hate myself for loving you

Em ghét chính mình vì đã yêu anh

Can't break free from the the things that you do

Không thể thoát khỏi những gì anh đã làm

I wanna walk but I run back to you

Em muốn bước đi nhưng lại chạy về phía anh

That's why I hate myself for loving you

Thế nên em ghét chính mình vì đã yêu anh

I hate myself... for loving you

Em ghét chính mình... vì đã yêu anh

I hate myself...

Em ghét chính mình...

I hate myself for loving you

Em ghét chính mình vì đã yêu anh

Lời I Hate Myself for Loving You Tiếng Anh

Midnight, getting uptight... Where are you?

You said you'd meet me, now it's quarter to two

I know I'm hanging but I'm still wanting you

Hey Jack, it's a fact they're talking in town

I turn my back and you're messing around

I'm not really jealous, don't like looking like a clown

I think of you every night and day

You took my heart then you took my pride away
I hate myself for loving you
Can't break free from the things that you do
I wanna walk but I run back to you
That's why I hate myself for loving you
Daylight, spent the night without you
But I've been dreaming 'bout the loving you do
I'm not being angry 'bout the hell you put me through
Hey man, bet you can treat me right
You just don't know what you was missing last night
I wanna see you begging, say "Forget it" just from spite
I think of you every night and day
You took my heart and you took my pride away
I hate myself for loving you
Can't break free from the the things that you do
I wanna walk but I run back to you
That's why I hate myself for loving you
I think of you every night and day
You took my heart and you took my pride away
I hate myself for loving you
Can't break free from the things that you do
I wanna walk but I run back to you
That's why I hate myself for loving you
I hate myself for loving you
Can't break free from the the things that you do
I wanna walk but I run back to you
That's why I hate myself for loving you
I hate myself... for loving you
I hate myself...

I hate myself for loving you

Lời dịch I Hate Myself for Loving You Tiếng Việt

Nửa đêm sốt ruột... Anh đang ở đâu?

Anh nói rằng anh sẽ gặp em, mà giờ thì đã 2 giờ kém 15 rồi

Em biết rằng em đang cố chấp nhưng em vẫn cần anh

Jack này, người trong thị trấn vẫn xì xào với nhau về một sự thật

Rằng em cứ quay lưng đi là anh lại làm những chuyện tồi tệ

Em chẳng ghen lắm đâu, em không muốn mình trông như một tên hề đâu

Em nghĩ về anh cả đêm lẫn ngày

Anh cướp đi trái tim em rồi cướp luôn niềm kiêu hãnh của em

Em ghét chính mình vì đã yêu anh

Không thể thoát khỏi những gì anh đã làm

Em muốn bước đi nhưng lại chạy về phía anh

Thế nên em ghét chính mình vì đã yêu anh

Bình minh ló rạng rồi, lại trải qua một đêm thiếu bóng anh

Nhưng em đã mơ về tình yêu anh dành cho em

Em sẽ không nổi giận vì những thứ chết tiệt mà anh đã khiến em phải trải qua đâu

Này anh, em chắc rằng anh có thể đối xử tốt với em mà

Anh không biết anh đã bỏ lỡ điều gì đêm qua đâu

Em muốn thấy anh cầu xin em, rồi em nói "Thôi bỏ đi" và nguôi cơn giận

Em nghĩ về anh cả đêm lẫn ngày

Anh cướp đi trái tim em rồi cướp luôn niềm kiêu hãnh của em

Em ghét chính mình vì đã yêu anh

Không thể thoát khỏi những gì anh đã làm

Em muốn bước đi nhưng lại chạy về phía anh

Thế nên em ghét chính mình vì đã yêu anh

Em nghĩ về anh cả đêm lẫn ngày

Anh cướp đi trái tim em rồi cướp luôn niềm kiêu hãnh của em

Em ghét chính mình vì đã yêu anh

Không thể thoát khỏi những gì anh đã làm
Em muốn bước đi nhưng lại chạy về phía anh
Thế nên em ghét chính mình vì đã yêu anh
Em ghét chính mình vì đã yêu anh
Không thể thoát khỏi những gì anh đã làm
Em muốn bước đi nhưng lại chạy về phía anh
Thế nên em ghét chính mình vì đã yêu anh
Em ghét chính mình... vì đã yêu anh
Em ghét chính mình...
Em ghét chính mình vì đã yêu anh

Toomva.com